

Bryssel den 15 november 2022
(OR. en)

13660/22

Interinstitutionellt ärende:
2022/0318(BUD)

FIN 1091
PE-L 38

I/A-PUNKTSNOT

från:	Budgetkommittén
till:	Ständiga representanternas kommitté (Coreper)/rådet
Komm. dok. nr:	13056/22 (COM(2022) 351 final)
Ärende:	Rådets ståndpunkt om förslag till ändringsbudget nr 5 till den allmänna budgeten 2022: Ytterligare åtgärder för att hantera följderna av Rysslands krig i Ukraina, förstärkning av unionens civilskyddsmekanism, minskning av betalningsbemyndiganden och uppdatering av intäkter, övriga justeringar och tekniska uppdateringar – <i>Antagande</i>

1. Den 5 oktober 2022 förelade kommissionen rådet ett förslag till ändringsbudget nr 5 till den allmänna budgeten för 2022.

Syftet med förslaget till ändringsbudget nr 5/2022 är att uppdatera utgifts- och inkomstsidan i 2022 års budget i syfte att

- a) inkludera finansieringen av den nya rättsakten om förstärkning av den europeiska försvarsindustrin genom gemensam upphandling, som ska hantera de mest brådskande och kritiska försvarsbristerna genom att främja samarbete mellan medlemsstaterna vid gemensam upphandling,
- b) stärka katastrofinsatserna via den livsmedelsinriktade delen av programmet för den inre marknaden, i syfte att betala ut ersättningar till medlemsstaterna efter flera utbrott av högpatogen aviär influensa och afrikansk svinpest,

- c) tidigare lägga och öka anslagen till EU:s civilskyddsmekanism för att kunna fortsätta kanalisera in-naturastöd till Ukraina; därutöver kommer helikoptrar och lättare flygplan att leasas för att öka unionens beredskap för brandbekämpning från luften under 2023 och påskynda upphandlingen av en permanent flygflotta,
- d) öka EU:s bidrag till Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk (EMCDDA) och undvika svårigheter att bedriva verksamheten,
- e) öka anslagen till administrativa utgifter och pensioner under rubrik 7 med anledning av den höga inflationen och de snabbt stigande energipriserna,
- f) minska nivån på betalningsbemyndiganden för Europeiska jordbruksfonden för landsbygdsutveckling (Ejflu) och programmet EU för hälsa,
- g) återföra motsvarande belopp från reserven till budgetposten för Fonden för ett sammanlänkat Europa – Transport, som användes för att kompensera beloppet, med hänsyn till förseningarna med att godkänna det nya uppdraget för Europeiska byrån för luftfartssäkerhet (Easa) avseende initiativet ReFuelEU Aviation,
- h) aktualisera beräkningarna av de traditionella egna medlen och ta hänsyn till följderna av växelkursvariationer.

Detta återges i dokument 13056/22.

Den sammantagna nettoeffekten av detta förslag till ändringsbudget innebär en ökning på 447,5 miljoner euro i åtagandebemyndiganden och en minskning på 741,1 miljoner euro i betalningsbemyndiganden.

Den övergripande påverkan på inkomstsidan är en nettominskning av de BNI-baserade bidragen med 3 779 miljoner euro.

2. Budgetkommittén behandlade förslaget till ändringsbudget nr 5/2022 vid mötena den 5, 11, 17 och 25 oktober.

Vid denna granskning insåg budgetkommittén att det var osannolikt att den rättsliga grunden för rättsakten om förstärkning av den europeiska försvarsindustrin genom gemensam upphandling skulle antas före utgången av 2022. Budgetkommittén enades därför om att inte föra upp ett belopp på 82,97 miljoner euro som avsatts för programmet i budgetreserven för differentierade anslag.

Ordförandeskapet föreslog därför att förslaget till ändringsbudget nr 5/2022 skulle ändras i enlighet med detta och att 82,97 miljoner euro i åtagandebemyndiganden skulle dras av från förslaget till ändringsbudget nr 5/2022, vilket innebär att åtagandebemyndigandena ligger på 364,55 miljoner euro i stället för 447,53 miljoner euro.

Budgetkommittén behandlade vid sitt möte den 25 oktober ordförandeskapets förslag och kunde godta det.

3. Den 14 november 2022 nådde förlikningskommittén, inom ramen för överenskommelsen om ett gemensamt utkast om budgeten för 2023, en politisk överenskommelse om förslaget till ändringsbudget nr 5/2022 och godtog att kommissionens förslag¹ ändras i enlighet med rådets förslag.
4. För att rådet utan dröjsmål ska kunna anta en ståndpunkt om förslaget till ändringsbudget nr 5/2022 måste rådet med hänsyn till ärendets brådskande karaktär besluta att i enlighet med artikel 3.3 i rådets arbetsordning förkorta den tidsfrist på åtta veckor som föreskrivs i artikel 4 i protokoll nr 1 om de nationella parlamentens roll i Europeiska unionen.

¹ Dok. 13056/22.

5. Mot bakgrund av det ovanstående uppmanas Coreper att rekommendera rådet att
- anta rådets ståndpunkt om förslag till ändringsbudget nr 5/2022 enligt punkt 2,
 - ge ordförandeskapet i uppdrag att utarbeta de budgetdokument som ska översändas till Europaparlamentet och att godkänna utkastet till skrivelse i bilagan, och
 - offentliggöra rådets beslut om antagande av rådets ståndpunkt om förslaget till ändringsbudget nr 5 för Europeiska unionen för budgetåret 2022 i *Europeiska unionens officiella tidning* i enlighet med dokument 13661/22,
 - med tanke på ärendets brådskande karaktär besluta att på grundval av artikel 3.3 andra stycket i rådets arbetsordning göra undantag från den tidsfrist på åtta veckor som avses i artikel 4 i protokoll nr 1 om de nationella parlamentens roll i Europeiska unionen.
-

UTKAST TILL SKRIVELSE

från : Rådets ordförande

till : Europaparlamentets ordförande

Fru ordförande,

Härmed översänds separat rådets ståndpunkt om förslaget till ändringsbudget nr 5 för budgetåret 2022, som antogs av rådet den 21 november 2022.

(Artighetsfras)
